

Briegisches  
Wochenblatt  
für  
Leser aus allen Ständen.

---

14.

---

Montag, am 8. April 1833.

---

Ueber den Zustand und die Verhältnisse der Griechischen Nation unter der Herrschaft der Osmanen.

(Beschluß.)

In kleineren Städten und in Dörfern, wo nur Christen wohnten, waren dergleichen Uebel unbekannt. Die Einwohner in den kleineren Städten beschäftigten sich mit verschiedenen Handwerken, namentlich mit der Weberei, ferner mit Wein- und Seidenbau, und vermochten auf diese Art, es zu Etwas zu bringen. Manche von ihnen errichteten Griechische Schulen und waren selbst nicht ohne Sprach- und Geschichtskenntnisse. In den Dörfern, wo nur Landbevölkerung wohnten,

wohnten, waren dieselben frei von den Bedrückungen der Janitscharen; und da überhaupt diese Dörfer zu den Besitzungen der Türken gehörten, wie z. B. in Thessalien das flache Land des Bai's von Larissa zugehörte, so war das Verhältniß der Griechischen Bauern zu den Türkischen Herren weit besser, als das der Bauern im Abendlande. Jeder derselben erhielt von dem Grundbesitzer theils ein Paar Ochsen, womit er einen Theil der Felder bearbeitete, theils die Aussaat, und dann theilte er mit jenem, nach Abzug der Aussaat, die Früchte des Feldes. Außerdem zahlten sie noch einen geringen Mietzins für die Wohnungen, die sie inne hatten, und den Karadisch an die Regierung. Manche jener Bauern hatten selbst Feld und Land, wofür sie jährlich eine bestimmte Summe an den Eigentümern zahlten, und bauten darauf Wein, Gemüse und andere wirthschaftliche Gegenstände. Einfachheit und Reinlichkeit wohnten in den Hütten dieser guten Leute. Da sie überall ihre Kirchen hatten und die Freiheit des Gottesdienstes genossen, so zeigte auch ihr Leben einen wahrhaft christlichen Wandel. Ihre kleinen Wohnungen standen dem fremden Wanderer offen; sie pflegten ihrer und der Pferde mit Sorgfalt, und nicht die geringste Entschädigung nahmen sie für ihre Mühe und ihre Pflege. Diese Klasse des Griechischen Volks würde glücklich gewesen sein (und in friedlichen Zeiten waren manche Bauern in besseren Umständen, als die Handwerker und die

die Handeltreibenden in den Städten), wenn nicht von einer anderen Seite her oft ihr ganzes Glück vernichtet worden wäre.

Schon vor hundert Jahren nämlich, wie unsere Väter erzählen, und vielleicht noch früher, erschienen von Zeit zu Zeit ganze Haufen von Räubern, meistentheils im Sommer, und plünderten das Land. Diese Räuber waren theils muhammedanische Albanier, theils Christen, die sich entweder mit jenen verbanden, oder für sich besonders raubten. Waren sie in geringer Anzahl, so fielen sie nur in kleinere Dörfer ein, die sie plünderten, machten die Wege unsicher und nahmen die Reisenden, Türken oder Christen, gesangen, die sie dann in entlegene Dörfer mit sich führten, indem sie ihnen oft die Ohren abschnitten und diese ihren Verwandten zuschickten; hatten sie von diesen ein Lösegeld erhalten, wie sie es gefordert, so ließen sie dann die Gefangenen ebenfalls frei. Waren jedoch ihre Haußen beträchtlicher, so trieben sie ihre Frevelthaten auch mehr öffentlich und großhartig. Dann verwüsteten sie die Felder und zerstörten die Dörfer (wie es zweimal den aus zweihundert und funfzig Häusern bestehenden Algia in Thessalien erging), und selbst an den Städten vergriffen sie sich. War der Sommer vorüber, und die Räuber waren nach Albanien oder in ihre Berge zurückgekehrt, so erschienen die Türken mit ihrer Macht, um sie zu züchtigen. Statte ihrer züchtigten

züchtigten sie aber nur die unglücklichen Christen. Der Türkische Befehlshaber aber zog dann mit ganzen Ladungen von Pfählen überall herum, um zu erfahren, wer die Räuber bei sich beherbergt habe. Alle Wohlhabenden waren dessen bald verdächtig; denn indem er sie mit der Strafe des Pfahles einschüchterte, konnte er sie leicht plündern, wie es ihm beliebte.

Viele Griechische Bergbewohner auf dem Olympos, Ossa, Pelion, Oeta und anderswo, welche ihre Heimath mit den Waffen in der Hand vor den Räubern sicher stellen mußten, fingen schon vor längerer Zeit an, von ihren friedlicheren Glaubens- und Landsgenossen eine Belohnung für diesen Schutz zu begehrn. Erhielten sie diesen nicht, so ahmten sie das Beispiel der Alabanier nach und raubten. Dies sind die so viel gerühmten Klephthen Griechenlands, deren Ursprung sehr alt ist. Während der Sohn diese Lebensart und gleichsam das Amt eines Klephthen vom Vater ererbte, rühmten sich viele, daß ihr Geschlecht niemals den Karadsch an die Türken gegeben habe. Damit die Türkischen Gewalthaber von der Sorge, die räuberischen Alabanier und die Griechischen Klephthen zu versetzen, frei seien, gaben sie ihnen einen jährlichen Sold, wofür sie nun die einzelnen Distrikte vor den Räubereien anderer schützen mußten. Einzelne dieser Distrikte wurden nach und nach einzelnen Hauptlingen solcher Klephthen angewiesen, ein jeder

jeder derselben durchzog mit seinen Leuten seinen Distrikt und sorgte dafür, daß kein Räuber sich sehen ließ und Niemand einen Räuber bei sich aufnahm.

Die Griechischen Klephthen, nachdem sie in diese veränderte Stellung getreten waren, veränderten nun auch ihre Namen und gaben ihnen einen besseren Klang (Klephthe bedeutet nämlich selbst so viel als: Räuber), Alle zusammen hießen Armatolen; der Häuptling der Klephthen hieß Kapitanios, die ihm Untergebenen hießen Pallikaren, und sein Adjudant Protopallikare, welcher nach dem Tode des Kapitanos von den Pallikaren zu dessen Nachfolger erwählt wurde, wenn er kinderlos gestorben oder dessen Sohn noch nicht in dem Alter war, um selbst das Amt des Häuptlings bekleiden zu können. Die einzelnen Distrikte hießen Kapitanate und Prokata. Kein Kapitanios verließ das ihm von den Vorfahren überlieferte Kapitanat; alle Vorsteher aber dieser einzelnen Distrikte akzepteten gegenseitig die Rechte ihrer Kameraden. Oftmals wollte die Türkische Regierung von diesen Armatolen sich befreien und setzte die würdigsten von ihnen ab, um sie auf diese Weise nach und nach ganz zu vernichten. — Aber dann wurden die Armatolen sogleich wieder Klephthen und nahmen furchtbare Rache, nicht nur an den Türken, sondern auch selbst an den Christen. In ihren Kämpfen mit den Türken zeigten sie nicht

nicht selten eine Tapferkeit, die an die alten vielbesungenen Helden erinnert. Auf dem freien Felsde konnten sie es freilich mit der Türkischen Reiterei nicht aufnehmen; aber in den gebirgigeren Gegenden vermochten die Türkischen Soldaten eben so wenig gegen sie etwas auszurichten. Nach langen Kämpfen und unsäglichen Leiden der Bewohner versöhnten sie sich dann wieder mit der Regierung, und Alles kehrte in den Zustand zurück, wie es früher gewesen war.

Unter den Häuptlingen aus früherer Zeit werden mehrere besonders berühmt; so Bukowalas, der mit dreihundert Pallikaren gegen zwölftausend Albanier in Agrapha gekämpft haben soll; so Blachavas, dessen Nachkomme Papa Entphymios (1808) einen Aufstand gegen Ali Pascha bewirkte, aber verrathen ward und einen schmerzvollen Tod erdulden mußte; so Varas, dessen Sohn Nikos Varas fünf Jahre vergeblich von dem nämlichen Ali Pascha bekämpft ward; so der Häuptling vom Pelion, Vastekis, so Lassos, und Andere. Wie sehr die Tapferkeit aller dieser Männer mit Recht von vielen gerühmt ward, so war doch diese Tapferkeit ihr ganzes Heldenthum. Roh, unmenschlich, grausam, wenn sie wieder Klephthen geworden waren, schonten sie weder Weiber noch Kinder und vergriffen sich sogar auch an den Geistlichen, wenngleich sie denselben vorher die Hand küßten und um ihren Segen baten. Ich selbst (sagt Kumas) habe den Ni-

kos

kos und den Papa Enthymios persönlich gekannt. Als ich einmal den Ersteren daran erinnerte, daß er dem alten Achilles sehr ähnlich sei, erwiederte er mit rauher Stimme: „Was sprichst Du mir von Achilles? und was sind das für Mährchen? Hat Achilles mit seiner Flinte viele getötet?

Indes konnten diese Armatolen die Albanischen Räuber nicht immer verhindern, daß sie nicht das flache Land plünderten, und die Pforte sah sich daher oft genöthigt, einen Türkischen Heerführer mit dem Titel eines Pascha's mit zwei Rosschweisen oder dem einer Bei gegen sie in's Feld zu schicken. Das Meiste wirkte in dieser Hinsicht Kurd Pascha, dem um das Jahr 1780 diese Sendung anvertraut worden war, indem er vier Jahre hindurch mit der größten Wachsamkeit jene Geißel von dem unglücklichen Lande entfernt hielt. Nach seinem Tode (1784) folgte ihm in jenem Amte der später so berüchtigte Tyrann von Griechenland, Ali Bey, der um das Jahr 1786 Pascha von zwei Rosschweisen ward. (Was nun Kumas über die weiteren Verhältnisse Ali Pascha's von Janina zu Griechenland und über den Druck, unter welchem die Griechen mehr oder weniger in diesen Verhältnissen unter Ali Pascha lebten, ausführlich sagt, lassen wir hier weg, besonders auch deshalb, weil es unserer Zeit näher liegend, auch dem Gedächtnisse der Zeitgenossen selbst näher steht. Kumas fährt darauf also fort:)

Wenden wir uns von dem traurigen Zustande der Griechen unter Ali Pascha von Janina ab, so finden wir von anderer Seite her manche von erfreulicher Erscheinung unter den Griechen in Ansehung des Handels. Schon vor ungefähr hundert Jahren fingen die Einwohner von Janina an, sich in dieser Beziehung vor anderen auszuzeichnen. Sie hatten Handelshäuser in Venedig und Moskau, und in dem Türkischen Reiche in Larissa und Konstantinopel; und indem sie ihre Reichthümer gut anwenden, machten sie ihre Stadt dadurch bekannt und berühmt, bis die Tyrannie des Ali Pascha viele Kaufleute zur Auswanderung zwang. Andere Einwohner in den Städten Zagori und Messovo, so wie auch Thessalien und Macedonien, folgten dem Beispiel. Die Einwohner von Philippopolis unternahmen es sogar, bis nach Indien auszuwandern, gründeten in Kalkutta vor ungefähr siebzig Jahren eine Gemeinde und eine Kirche, an welcher immer ein Mönch vom Berge Sinai das Amt verwaltete, und erwarben sich durch den Handel mit den reichen Erzeugnissen jenes Landes große Reichthümer. Chios und Smyrna blieben in dieser Hinsicht nicht zurück. Um des Handels willen gingen Chioten hausfernweis nach Smyrna und Konstantinopel, und in den letzten dreißig Jahren hatten Chioten u. Smyrnäer achtungswerte Handelshäuser in Livorno, Triest, Wien, Marseille, Amsterdam, London, Odessa, Taganrog und Moskau.

Der

Der Gewinn, der ihnen aus dem Handel zufiel, und die Liebe zur Freiheit nothigten viele Griechen des festen Landes, in verschiedene Theile Europa's auszuwandern. Besonders siedelten sie sich in Russland an, und namentlich seit 1792, und darauf in der neu erbauten Stadt Odessa; ferner in Oesterreich, wie in Wien, in einzelnen Städten Ungars, in Triest, in Livorno, Marseille u. s. w. Aber diese Kolonieen haben mit denen der Alten keine Aehnlichkeit, wie denn auch sonst die ganzen Verhältnisse derselben verschieden sind. Denn was die Kolonien der alten Griechen anlangt, so bewahrten diese, wo sie sich auch ansiedeln mochten, den Griechischen Charakter, so wie die Sprache und die Sitten, und sie theilten dies Alles sogar auch den Nachbarn mit. Was dagegen die der neueren betrifft, so wurden diese gar bald zu Russen, zu Deutschen oder zu Italiänern. In Russland zwar ist in Ausnehmung der Religion nichts zu befürchten; dagegen in Oesterreich, und vielleicht anderswo nicht weniger, wird die Jugend in Folge der Unerfahrenheit der Eltern verdorben, ob schon die Regierung selbst nichts Anders will, als daß sie dem väterlichen Glauben gewissenhaft treu bleiben sollen. Es ist nothwendig, daß die Griechen ihre Kinder in der Kenntniß ihrer Sprache und zugleich in den heilsamen Lehren der Kirche, welche bei dem Gottesdienste die Griechische Sprache gebraucht, unterrichten. Allein die Eltern, welche nicht wissen, daß ihre Sprache

Sprache die Königin der Sprachen ist, verachten sie und reden mit ihren Kindern die Deutsche Sprache. Besonders scheinen sich die Frauen zu schämen, als Griechinnen zu erscheinen. Obgleich sie Griechisch verstehen, reden sie untereinander doch Deutsch; die Kinder lernen weder von der Griechischen Kirche, deren Sprache sie nicht kennen, noch von der Römischen, deren Mitglieder sie nicht sind, die heilsamen Vorschriften der Moral, die sie vielmehr, voll religiösen Indifferentismus, verspotten. So zeigt es sich auch hier, wie nachtheilig es ist, wenn der Mensch aus dem Heilighume seines Nationals, Lebens heraustritt; er verfällt — in Sittenlosigkeit! Aber wer kann und soll die Griechischen Mütter von dieser Wahrheit überzeugen? — —

Ein anderer Theil der Nation, die Insulaner des Archipels, haben seit ungefähr sechzig Jahren einen glückbringenden Weg eingeschlagen. Mit kleinen Fahrzeugen beschränkten sie sich anfänglich auf den Handel unter einander und auf geringe Waaren-Ladungen, oder höchstens machten sie Reisen nach Konstantinopel. Nachdem sie aber im Jahre 1770 die Russische Flotte in ihren Gewässern gesehen hatten, wagten sie es, größere Schiffe zu gebrauchen, und ein edler Eifer trieb sie an, ihre Verhältnisse zu verbessern. Ihre kleinen Schiffe verwandelten sich innerhalb zwanzig Jahren in dreimastige; Insulaner von Skopelos und Santorin unternahmen es, ihre vortreff-

Vortrefflichen Weine durch das schwarze Meer nach Russland auszuführen, und von Smyrna und aus dem Peloponnes führte man getrocknetes Obst und andere Erzeugnisse des Bodens nach Triest. Besonders zeichneten sich die drei Inseln Hydra, Spetsia und Psara durch die Kühnheit und den Unternehmungsgeist ihrer Bewohner vor andern aus. Als die Französische Revolution ausgebrochen war, bauten sie, namentlich die Hydrioten, Fahrzeuge, welche durch ihre Schnelligkeit die Schiffe aller seefahrenden Nationen übertrafen, und brachten mit denselben nach dem blokirten Frankreich Getreide, ohne sich durch die Furcht vor den blokirenden Engländern oder vor den Barbaren davon abhalten zu lassen. Auf diesem Wege flossen in Griechenland große früher dort nicht gewöhnlich gewesene Reichtümer zusammen. Auch nachdem das Feuer der Französischen Revolution gestigt war, führten die Insel-Griechen fort, theils ihre Schiffe zu vermehren und zu vervollkommen, theils die Erzeugnisse Russlands und der Türkei nach allen Seestädten Europa's auszuführen und dort dagegen Waaren des Abendlandes für den Orient zu laden. Um nicht als Unterthanen der Pforte hohen Abgaben an dieselbe unterworfen und um vor den Räubereien der Barbaren sicher zu sein, führten viele Hydrioten, Spetsioten und Psarioten unter Russischer Flagge. Ihre Kenntnisse in der Schiffahrt und ihre Kühnheit waren der Türkischen Re-

Negierung in dem Maße bekannt, daß die Flotte des Sultans von Hydrioten bedient wurde, und daß selbst der Nawarch, mit dem Namen des Freundes des Kapudan Pascha, ein Hydriot war.

Die übrigen Cykladischen und Sporadischen Inseln des Archipels, die nicht so glücklich waren, das Beispiel jener drei Inseln nachahmen zu können und nachzuahmen, befanden sich, trotz dem, daß sie (wie überhaupt die Griechen auf den Inseln) viele Vorrechte von Seiten der Pforte genossen, gleichwohl mehr oder weniger in einem armeligen Zustande. Sahen viele derselben auch niemals einen Türk, so waren sie doch, der Herrschaft des Kapudan Pascha und des Pforten-Dolmetschers unterworfen, den Nekereien und Intrigen derselben ausgesetzt, und daheim bereichert sich einzelne Vornehme, durch Partei-Streitigkeiten, Verfolgungen und auf ähnliche Weise, auf Kosten und zum Nachtheile des allgemeinen Besten.

So war ungefähr und im Allgemeinen der politische Zustand des Griechischen Volkes unter der Herrschaft der Pforte bis zum Jahre 1821 beschaffen, wo die Griechen sich erhoben, um das Türkische Joch von sich abzuwerfen.

## Der weibliche Patriot.

Unter denen, welche in Kolumbien während der Schreckens-Periode hingerichtet wurden, wird den Bewohnern jenes Landes noch lange die unglückliche Donna Apollinaria Zalabarriata, besser unter dem Namen La Pola bekannt, welche von Zamano zum Tode verurtheilt und mit ihrem Verlobten zugleich erschossen wurde, im Andenken bleiben. Sie war eine junge Dame aus guter Familie in Bogota und zeichnete sich durch ihre Schönheit und seine Bildung aus. Enthusiastisch der Sache der Freiheit ergeben, unterzog sie sich der gefährlichen Aufgabe, Bolivar heimlich von der Stärke und den Operations-Plänen der royalistischen Armee Nachricht zu gehen. Die Details dieser Mittheilungen suchte sie von den Spanischen Offizieren selbst einzusammeln, und zwar bei den Abend-Gesellschaften in ihrem eigenen Hause, die von vielen derselben besucht wurden, welche mit Entzücken ihrer Unterhaltung und ihrem Gesange lauschten. Bei diesen Offizieren, welche unmöglich bei einer so unbefangenen Frau gefährliche Pläne argwohnen können, pflegte sie sich, wie im Laufe der Unterhaltung, nach ihren verschiedenen Regimentern zu erkundigen; und indem sie über ihre abwesenden Kameraden Erfundigungen einzog, fand sie Mittel, zu erforschen, wo die Vorposten ausgestellt waren. Sie ließ durch zuverlässige Boten Bolivar regelmäßig die gesammelten Notizen zugehen; aber unglücklicherweise

weise wurde eines ihrer Pakete aufgefangen, und der Bote durch Furcht vor dem Tode veranlaßt, sie zu verrathen. Sie wurde sofort vor ein Kriegs-Gericht gestellt und zugleich mit ihrem Geliebten zum Tode verurtheilt, obgleich kein Beweis aufgefunden werden konnte, daß letzterer mit ihr im Einverständnisse gewesen war. Sie wurden noch vor der Hinrichtung zwölf Stunden im Gefängnisse gehalten; und selbst dieser kurze Aufschub würde nicht bewilligt worden sein, wenn nicht Zamano es für höchst wichtig gehalten hätte, wo möglich ihre Mitschuldigen zu entdecken. Um dies zu bewirken, ließ man kein Mittel unversucht, sie zum Geständniß zu bewegen. So wurde sie auf der einen Seite von ihrem Beichtvater mit ewiger Strafe bedroht, wenn sie ihm irgend etwas verschweigen würde, und auf der andern Seite wurde ihr die Aussicht auf Begnadigung und Belohnung gemacht, wenn sie sagen wolle, wer ihr behülflich gewesen wäre. Sie läugnete indessen beharrlich, daß sie irgend einen Gehülfen gehabt habe, ausgenommen den Boten, der gefangen worden sei. Die beiden Liebenden wurden am nächsten Tage hinausgeführt, mit Stricken zusammengebunden und von Soldaten umgeben. Als die Abtheilung Grenadiere, welche zur Hinrichtung kommandirt waren, sich in Reihe und Glied stellten, wurde ihr noch einmal unter den vorigen Bedingungen Pardon geboten. Sie erklärte noch einmal, ohne irgend ein Zeichen von Furcht blicken zu lassen, daß, wenn sie wirklich

wirklich Mitschuldige hätte, sie es verachten würde, dieselben zu verrathen, um ihr Leben zu retten. Als sie bemerkte, daß ihr Geliebter schwankte, beschwore sie ihn, wenn er sie jemals wirklich geliebt habe, durch seinen Tod zu zeigen, daß er ihrer Wahl würdig gewesen sei. Die Mönche zogen sich darauf zurück, und die Soldaten machten sich zum Feuern fertig. Da erschrack sie zum ersten Male und rief aus: „So habt Ihr denn das Herz, Henker, ein Weib zu tödten!“ Darauf bedeckte sie ihr Gesicht mit einem Tuche, auf dem die Worte Viva la patria in Gold eingestickt waren. Von dem Balkon des Vice-Königs wurde das Zeichen gegeben, und in demselben Augenblick sanken beide von Kugeln durchbohrt zu Boden.

### Anekdote von Burke

Als bei einer der Debatten im Englischen Parlamente über Amerika ein Mitglied, Herr Horley, vier Fünftel des sehr vollen Hauses durch eine ungewöhnlich langweilige Rede von ihren Bänken vertrieben hatte, verlangte er gegen den Schluß seines Vortrages, daß der Secretair des Hauses die Aufruhr-Akte verlesen sollte, weil er einige Bestimmungen in derselben zu erörtern wünsche. Burke sprang sogleich auf und rief aus:

„Die

„Die Aufrühr-Akte, mein theurer Freund, in  
aller Heiligen Namen, zu welchem Zwecke denn?  
Die Menge hat sich, wie Sie sehen, schon längst  
verlaufen!“

---

### Zweisylbiges Räthsel.

Die Erste wird erstiegen und erstritten;  
Die Zweite wird bestiegen und geritten;  
Vom Ganzen giebt das tiefe Meer Dir Kunde,  
Auch hat vom Ganzen Mancher was im Munde.

F. H....e.

---

Auflösung der Homonyme im vorigen Blatte:  
Pfaster.

---

Nebakteur Dr. Ulfert.

Verleger Carl Wohlfahrt.

# Briegischer Anzeiger.

---

14.

Montag, am 8. April 1833.

---

## Bekanntmachung.

Da mit dem Ablauf dieses Monats April das Geschäft der Schutzpolken-Impfung für dieses Jahr geschlossen werden wird, so bringen wir solches hierdurch zur Kenntnis aller hierbei interessirten Eltern und Pfleger, welche hinsichtlich dieser Sorgfalt für die ihnen anvertrauten Kinder bis jetzt noch im Rückstande verblieben sind, und erwarten: daß sie nunmehr ihrer Verpflichtung in den nächsten Impftagen, nämlich an den Montagen dieses Monats Vormittags um 10 Uhr in der bekannten Lokalität auf dem Rathause, nachkommen werden. Etwa hier zurückgebliebene Kinder von der vorigen Garnison und Kinder der Soldaten von dem hier detachirten Commando, werden von den Herrn Impfarzten unentgeldlich geimpft werden.

Brieg, den 4ten April 1833.

Königl. Preuß. Polizei-Amt.

---

## Bekanntmachung

der Brodt-, Fleisch- und Biers-Preise  
im Monat April 1833.

### I. Die Bäcker gewähren

a) Semmel für 1 Sgr. Büttner, Burkert, Witwe Engler, Gäbel, Gürthler, Hoffmann II., Rhenisch u. Rauch 18 Lth.; Jander, Karger u. Mühlner 19 Lth.; Sauske, Sonntag u. Zimmermann jun. 20 Lth; Prüssert, Welz jun. u. Zimmermann sen. 21 Lth; Eckendorff und Gottl. Hoffmann 22 Lth.; Neugebauer 23 Lth., und Welz sen. 24 Lth.

b) Brodt für 1 Sgr. Burkert, Witw. Engler, Gäbel, Hoffmann II., Mühlner, Rhenisch, Sauske u. Zimmermann jun. 1 Psd. 8 Lth.; Büttner, Gotlieb

Hoffmann, Jander und Nauch i Psd. 9 Lt.; Gürthler, Karger, Neugebauer, Sonntag, Schuiz v. Zimsmermann sen. i Psd. 10 Lt.; Eckersdorff, Priesert u. Welz jun. i Psd. 12 Lt., u. Weissen. i Psd 20 Lt.

**II. Die Fleischer verkaufen**

- a) Rindfleisch das Psd. die meisten zu 2 sgr. 2 pf.; wogegen Witwe Franke, Kalinsky, Lindner, Philipp u. Schulz nur zu 2 sgr.
- b) Schweinefleisch das Pfund durchgängig zu 2 sgr. 8 pf., u. nur allein E. Hayne zu 2 sgr. 6 pf.
- c) Hammelfleisch das Pfund Lindner, Philipp u. Schulz zu 2 sgr. 4 pf.; E. Hayne u. Kunisch zu 2 sgr. 4 dis 6 pf.; dagegen alle übrigen zu 2 sg. 6 pf.
- d) Kalbfleisch das Pfund: Kalinsky zu 1 sgr. 3 bis 6 pf.; Kube, Lindner, Mischeck, Philipp, Priesert, Schulz, Selzer u. Wilde jun. zu 1 sgr. 6 pf.; Wtw. Franke, Gottl. Gierth, Hoffmann u. Spälich zu 1 sgr. 6 bis 9 pf.; Brandt jun., Benj. Gierth, Carl Gierth, Hayne, Kunisch, Wtw. Melchor, Wtw. Müller, Schwarzer, Stempel, Wtw. Thiele u. Wilde sen. zu 1 sgr. 6 pf. bis 2 sgr; Brandt sen. und Burkert zu 1 sgr. 6 pf. bis 2 sgr. 6 pf.

**III. Die Brauer verkaufen das Quart Fassbier durchgängig zu 10 pf., und nur die Schloß-Arrende zu 9 pf. Brieg, den 4ten April 1833.**

Königl. Preuß. Polizey-Amt.

**A u f f o r d e r u n g.**

Diesen jungen Leute, welche sich in ihrem Gewerbe noch mehr auszubilden, und in dieser Absicht an dem Unterrichte in dem Königl. Gewerbe-Institut zu Berlin Theil zu nehmen wünschen, werden hierdurch aufgesondert: für den Fall, daß sie während ihres Aufenthalts in Berlin einer Unterstützung bedürftig sein sollten, sich bis spätestens Anfang Juni c. zur weiteren Einleitung der Sache bei uns zu melden.

Hierbei wird diesen jungen Leuten die Bedingung ge-

stellt: daß sie von moralisch gutem Rufe und von hervorstechendem Talent, gebildet, der deutschen Sprache vollkommen mächtig sind, gut schreiben und rechnen können, allgemeine Kenntnisse in der Physik besitzen, und wenigstens 18 Jahr alt sind.

Brieg der zoten Mårz 1833.

Königl. Preuß. Polizei-Amt.

B e k a n n t m a c h u n g .

Um dem großen Unfuge, welcher bei Entnahme des Sandes auf der sogenannten Galgenäue, getrieben wird, möglichst Grenzen zu setzen, und einer Gefahr für die Passanten des Weges von hier nach Schönau vorzubeugen, sind wir veranlaßt, hiermit bekannt zu machen, daß:

- 1) so lange die Sandbänke in der Oder zugänglich sind, auf beiden städtischen Auen gar kein Sand geholt werden darf;
- 2) jeder, welcher an bezeichnetter Stelle Sand zu holen oder holen zu lassen beabsichtigt, schlechterdings verbunden ist, sich mit einem Erlaubnisscheine des Bezirks-Vorsteher Herrn Coffetier Thunack zu versetzen, und denselben bei der Einfahrt in die Stadt dem Zolleinnehmer Herrn Hübner abgeben muß, im Unterlassungs-Falle aber hat der Eigenthümer des Fuhrwerks Untersuchung und Bestrafung zu gewärtigen; und
- 3) daß aus der Sandgrube am Oderufer, welche zum ausschließlichen Gebrauch für Communalzwecke bestimmt ist, von Privatpersonen kein Sand geholt werden darf. Brieg den zten April 1833.

Der Magistrat.

B e k a n n t m a c h u n g .

Wir bringen hierdurch zur allgemeinen Kenntniß, daß die Errichtung eines neuen Stachetten-Zaunes um das Kranken-Anstalts-Gebäude, an den Mindestforderungen verdungen werden soll, und daß wir hierzu einen Termin auf den xxten dieses Monats Vormittags

Tags um 11 Uhr in unserm Sitzungszimmer vor dem Herrn Rathsherrn Conrad anberaumt hatten, mozu wir Entrepriselustige hiermit eialaden, und können der Kosten-Anschlag und die Bedingungen im Termine einzusehen werden. Urleg den 3. April 1833.

Der Magistrat.

Bekanntmachung.

Behuſſ der Wieberbesetzung des Subdiaconats an der hiesigen evangelischen Pfarr-Kirche ad St. Nicolaum wird in den Stunden der Amts-Predigt:

der Candidat Herr Richter den 21ten April a. c. Probe-Predigt und hierauf um 11 Uhr des bezeichneten Tages| die vorgeschriebene Probe-Catechisation abhalten.

Indem wir solches zur öffentlichen Kenntniß bringen, laden wir die resp. Mitglieder der evangelischen Kirchen-Gemeinde hiermit ein, gedachter Probeleistung bei zuwohnen. Urleg den 19ten März 1833.

Der Magistrat.

Bekanntmachung.

Die diesjährigen Frühlings-Schulprüfungen in den hiesigen Elementarschulen sollen in folgender Ordnung abgehalten werden:

I. in der evangelischen Mädchenschule:  
den 10ten und 11ten April d. J. früh von 8 bis 12 Uhr  
und Nachmittags von 2 bis 4 Uhr.

II. in der evangelischen Armen-Schule:  
den 15ten April c. früh von 8 bis 12 Uhr und Nachmittags von 2 bis 4 Uhr.

III. in der Meisser Thor-Vorstadt-Schule:  
den 18ten April Nachmittags um 3 Uhr.

IV. in der katholischen Schule:  
den 22sten April d. J. früh von 8 bis 12 Uhr in der Elementar-, und Nachmittags von 2 bis 4 Uhr in der Armenschule.

## V. in der israelitischen Schule:

den 8ten Mai d. J. Nachmittags von 2 bis 4 Uhr.

Indem wir dies zur allgemeinen Kenntniß bringen, laden wir Eltern, Vormünder und sonstige Freunde der Jugend hiermit ganz ergebenst ein, den Prüfungen gefälligst beizuwohnen.

Die Prüfungen der 1ten und 2ten Klasse der evangelischen Knabenschule werden in der dritten Klasse der evangelischen Mädchenschule abgehalten werden.

Brieg den 13ten März 1833.

Die Schulen-Deyputation.

## Bekanntmachung.

Einem hohen Adel und verehrungswürdigen Publikum habe ich die Ehre hiermit ganz ergebenst anzuzeigen, daß ich mit meiner Menagerie, gegenwärtig der größten in Europa, Donnerstag den 11ten dieses Monats hier eintreffen, und dieselbe bis Mittwoch den 15ten dieses Monats auf dem Schloßplatz zur Schau ausstellen werde. Die Anschlage-Zettel werden das Nähere besagen. Brieg den 4ten April 1833.

Wilhelm van Aken,  
Eigenthümer der Königl. Niederländischen Menagerie.

Einem hochgeehrten Publikum zeige hiermit ergebenst an, daß ich eine Personen-Fuhr eingerichtet habe, die täglich von hier nach Breslau und von da täglich wieder zurück kommt. Mit der Anzeige verbinde ich zugleich die Bitte, mich mit zahlreichem Zuspruch zu ehren.

Salomon Leubuscher,  
wohnhaft bei dem Luchsafrik. Erbs.

Zu Ende dieses Monats sende ich den zweiten diesjährigen Transport Bleichwaaren nach Hirschberg ab, und bitte deshalb um gütige Einsichtserung.

G. H. Kuhnraeth.

Seidene Herren-Hüte in neuster Form empfiehlt

E. P. Stache,

Tuchhandlung im goldenen Elefanten  
am Ringe No. 451.

Einem hohen Adel und hochgeehrten Publikum versfele ich nicht hierdurch ergebenst anzugezeigen, daß ich mich hier etabliert habe, und bitte deshalb mich mit Dero geneigten Aufträgen zu beehren, indem ich stets bemüht sein werde, die mir übertragenen Wünsche zur Zufriedenheit zu erfüllen.

F. Sonnenbrodt, Mannskleidermacher,  
wohnhaft Mollwitzer- und Lange Gasse Ecke bei  
dem Seifensieder Herrn Petz.

In meinem sub No. 406 auf der Zollgasse gelegenen  
Hause sind im Mittel- und Oberstock zwei freundliche  
Stuben vornheraus nebst Zubehör zu vermieten und  
zu Johanni zu bezlehen.

Giese.

Ein deutscher Schlüssel ist gefunden worden. Der  
Verlierer erhält denselben gegen eine kleine Belohnung  
für den Finder in der Wohlfahrtscheu Buchdruckerey  
zurück.

Bei der Kirche ad St. Nicolai sind im  
Monat März 1833 getauft:

Dem B. Tuchscheermstr. Chunak eine L., Christ. Wil-  
helm. Emil. Dem Schuhmachersmstr. Zeckel eine  
L., Doroth. Ernest. Paul. Dem Strumpffabrik.  
B. Schneider ein S., Ernst Adolph. Dem Tuch-  
scheerges. Kame ein S., Ernst Carl Theodor. Dem  
Bauer in Rathau Thielischer jun. ein S., Carl Gottl.  
Wilb. Dem Müllerstr. Leibich eine L., Caroline  
Juliane. Dem Klempnermstr. Carl Gottl. Erber

sen. ein S., Wilh. Theod. Dem Züchnergesellen Gerstenberg ein S., Carl Herm. Dem Mahler geh. Glunz ein S., Carl Julius. Dem Tauer Kranich in Hermsdorff ein S., Carl Gottl. Dem Papierfabrik. Ferd. Falch jun. eine T., Anna Math. Ernest. Dem Züchnermstr. Sam. Röger eine T., Emil. Paul. Amalie. Dem Tagarbeiter Zimmermann Zwillinge, ein S., Adolph Herm. und eine T., Friedr. Pauline Emilie. Dem Bäckermstr. Ernst Welz jun. ein S., Ernst Adolph Julius. Dem Horndrechslermeister Pätzsch ein S., Carl Julius. Dem Bauer Bänsch zu Paulan ein S., Carl Friedr. Dem Raths-Secretair Seiffert ein S., Heinrich. Dem Tagarbeit, Bucks eine T., Louise Caroline Rosina.

Begraben: Des Tagarb. Wegner Ehefrau, Rosina geb. Kolsch, 65 J., Krämpfen. Des Tagelöhner Peucker S., Carl Wilh., 4 J., Zahrsieber. Der Kaufmann Carl Gottl. Heyne sen., 72 J., Entkräft. Des Tagel. Schindler S., Joh. Gottl., 6 M. 9 T., Krämpfe. Des Kammachermstr. Springer T., Jul. Eleon., 2 M. 23 T., Lungenlähmung. Der Schifferehülse Ernst Kunzel, 36 J., Brustwassersucht. Die verwit. Schneidermeistr. Frau Friedr. Doroth. geb. Fog, 66 J., Schlagfluss. Des Stellmachermstr. Brommer Ehefrau, Anna Rosina geb. Fischer, 37 J. 11 M. 20 T., Lungenschlag. Der Gürtlermstr. und Oberälteste Joh. Gottl. Werner sen., 66 J. 7 M., Abzehrung. Des Nagelschmiedmeistr. Gottl. Gafron T., Math. Elise Dor. Paul., 13 J. 7 M., Hirnentzündung. Die Hospitalitin Frau Elis. Krause geb. Feigen, 89 J., Alterssc. w. Die verwit. Seilermstr. u. Hospitalitin Frau Joh. Eleon. Giese geb. Stanke, 81 J. 11 T., Entkräft. Des Korbmachermstr. Koppe S., Ferd. Jul., 4 M. 14 T., Schlagfluss. Die verwit. Knopfgießermeistr. Frau Joh. Eleon. Handke geb. Gäbel, 60 J. 11 M. 8 T., Unterleibskrankheit. Der Canton an der Pfarrkirche ad St. Nicolai Carl Heinr. Kühn, 34 J. 10 M.

**Getraut:** Der Knopfgießermstr. Ferd. Thörner mit  
Jungfer Louise Christ. Schmidt.

Wohnungs-Veränderung.

Einem hochzuverehrenden Publikum zeige ich hiermit ganz ergebenst an, daß ich meine Wohnung verändert habe, und gegenwärtig im weissen Engel am Ringe wohne, und bitte, mir auch ferner ihr gütiges Zus

trauen zu schenken.

J. C. Menzel, Bürstenmachermeistr.

U n z e i g e.

Einem Hochgeehrten Publikum zeige hierdurch ergebenst an, daß ich gleich nach Ostern Brieg besuchen werde, um daselbst Unterricht im Tanzen sowohl Kindern, wie auch erwachsenen Personen zu ertheilen.

Die gegen mich geäußerte schmeichelhafte Zufriedenheit derer, die meinen Lehr-Cursus besucht haben, läßt mich auf einen zahlreichen Besuch hoffen.

Brieg den 7ten April 1833.

F. Richter, Tanzlehrer.

Zu vermieten

sind im Hause No. 306 Mollwitzer Gasse drei Stuben, ein Cabinet und Alkove nebst Zubehör und auf Johannist dieses Jahres zu beziehen.

Getreide-Preis den 6ten April 1833.

Höchster Preis.

Weizen, der Schfl.	1 rt. 4 sg. 8 pf.
Korn, —	1 rt. — sg. — pf.
Gerste, —	— rt. 22 sg. — pf.
Hafer, —	— rt. 16 sg. 6 pf.

Niedrigster Preis.

1 rt. 1 sg. 4 pf.
— rt. 26 sg. — pf.
— rt. 19 sg. — pf.
— rt. 14 sg. — pf.